#### Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

Canadiana.org has attempted to obtain the best copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

Canadiana.org a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.

	Coloured covers / Couverture de couleur		Coloured pages / Pages de couleur		
	Covers damaged / Couverture endommagée		Pages damaged / Pages endommagées		
	Covers restored and/or laminated / Couverture restaurée et/ou pelliculée		Pages restored and/or laminated / Pages restaurées et/ou pelliculées		
	Cover title missing / Le titre de couverture manque		Pages discoloured, stained or foxed/ Pages décolorées, tachetées ou piquées		
<del></del> 1	Coloured maps /		Pages detached / Pages détachées		
	Cartes géographiques en couleur		Showthrough / Transparence		
	Coloured ink (i.e. other than blue or black) / Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)		Quality of print varies / Qualité inégale de l'impression		
	Coloured plates and/or illustrations / Planches et/ou illustrations en couleur  Bound with other material /		Includes supplementary materials / Comprend du matériel supplémentaire		
	Relié avec d'autres documents  Only edition available / Seule édition disponible		Blank leaves added during restorations may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from scanning / II se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une		
	Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin / La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure.		restauration apparaissent dans le texte, mais lorsque cela était possible, ces pages n'ont pété numérisées.		
V	Additional comments / Pagination cont Commentaires supplémentaires:	inue.			

# IOURNAL

# D'Hygiène Populaire

ORGANE OFFICIEL

DŪ

#### CONSEIL PROVINCIAL D'HYGIENE

ET DE LA

SOCIETE D'HYGIENE DE LA PROVINCE DE QUERRO

Redacteur en chef: Dr J.-I. DESROCHES.

#### CONSEIL PROVINCIAL D'HYGIÈNE

E. PERSILLIER-LACHAPELLE, M. D, présid	lent,	•	•	•	Montréal.
RF. RINFRET, M. D,	•	•	•	•	Québec.
HR. GRAY, L. P,	-	•	•	•	Montréal,
CE. LEMIEUX, M. D,			3. 🗿	- <u>1</u>	Quebec.
JB. GARNEAU, M. D,					la Pérade.
RL. MACDONNELL, M. D,	•	•	· . ·	1	Montrod.
L'honorable AH. PAQUET, M. D.				Sair	it-Cuthbert.
ELZEAR PELLETIER, M. D., secrétaire,		-	•	• 1	Montréal.
JA. BEAUDRY, M. D. inspecteur-médical,	-		•	. •	Montréal.

#### BUREAU DE LA SOCIÉTÉ D'HYGIÈNE

Président: M. J.-L. Archambault.—Vice-Présidents: MM. C.-A. Pfister et J.-L.-V. Cléroux.— Secrétaire-Général: M. J.-I. Desroches.—Trésorier: J.-Z. Resther.—Membres du Conseil d'Administration: MM. J.-W. Mount, N. Fafard. A.-A. Foucher, H.-R. Gray, C.-N. Barry, S. Lachance, E. Vanier. Ls Laberge.

Tout ce qui concerne la rédaction et l'administration du journal doit être adressé au

Dr J.-I. DESROCHES, No. 76, rue Saint-Gabriel, ou Boite 2027, P.O., Montreal.

#### REVUE MENSUELLE

Prix de l'abommement : \$1.50 par ammée, payetble d'avelues.
Ce Journal est adressé gratuitement à MM, les Curés et aux Connells Municipeux de cette Province.

IMPRIMERIE W. F. DANIEL, Coin des rues St-Gabriel et Ste-Thérèse

#### COLLABORATEURS

MM. les Docteurs A.-T. Brosseau, W.-H. Hingston, J.-A. Laramée, A.-B. La-Rocque, H.-E. Desrosiers, A. Lamarche, L. Laberge, S. Duval, J.-E. Berthelot, S. Lachapelle, A. Piché, G. Archambault, F.-C.-T. Lamoureux, J.-A. Le Blanc, J.-D. Gauthier, A. Laporte, H. Jeannotte, J.-E. Tremblay, J. Pelletier, A.-J.-B. Rolland; M. L.-H. Archambault, avocat; MM. F-B. La Vallée et J. Haynes, ingénieurs civils, de Montréal. M. le docteur Ed. Gauvreau, de Québec. M. le docteur M. J. Palardy, de Saint-Hugues M. le docteur A.-F. Brisson, de Laprairie.

DE FRANCE: MM. les docteurs C. Degoix, F. Brémond, Jos. de Pietra Santa, de Paris; M. le docteur Lavrand, de Lille; M. Wagner, architecte, de Grenoble.

DESPAGNE: MM. les docteurs Tolosa Latour, Don Benito Aviles de Madrid; MM. les docteurs G. Gélabert, Pedro Garcia Faria, Viura Y Carreras, de Barcelone; Don E. Estada, ingéniéro, de Palma; Don Manuel de Luxan y Garcia, Capitan de ingéniéro, de Guadalajara.

DITALIE: MM. les docteurs S. Zinno, Magotta, Alfonso Montesusco, Bisulcor H. Caro, Luigi Maramaldi, de Naples; M. le docteur G. Galli, de Plaisance, M. le docteur G Bardaloni de Fano; M. le docteur Carlo Giorgiéri, de Florence; DE TURQUIE: MM. les docteurs D. Péchédimaldji, D. Utudjian, Violi, le co-

lonel Bonkowski Bey, chimiste, de Constantinople.

DU GRAND-DUCHÉ DE FINLANDE: M. le docteur A. Palmberg, de Borga; M. le docteur Asp, de Helsingfors.

DE HONGRIE: M. le docteur Joseph Korosi, de Budapesth.

DE ROUMANIE: M. le docteur J. Félix, de Bucharest.

D'IRLANDE: M. le Dr A. Harkin, de Belfast.

DE SUISSE: M. le docteur W. Schulthess, de Zurich.

DE GRECE: M. le docteur Zinnis, d'Athènes.

D'AFRIQUE: M. le docteur E.-L. Bertherand, d'Alger.

Notre Correspondant en Europe est M. A. Hamon, 132, Avenue de Clichy, Paris.

### A. AUGER

## 33. RUE ST-JEAN, 33

FACTEUR ET RÉPARATEUR

# D'Instruments de Musique



#### Cornets. Clarinettes, letc.

constamment en maius un grand assortlment 'd'appareils et fournitures de musique tels que

RESSORTS, EMBOUCHURES,

CAPS et CHAPEAUX de Pistons. CLEFS.

LIEGES, Etc., Etc.

Doreur et argenteur: chaines, breloques, montres, etc.

Instruments d'occasion achetés et échangés.

# A. HURTEAU & Frere

MARCHANDS DÉ

# Bois de Sciage 92 RUE SANGUINET

MONTREAL.

#### CLOS:

Coin des rues SANGUINET et DORCHESTER

Bell Telephone, No 6243.

Federal Telephone, No 1647.

Bassin WELLINGTON, en face des Bureaux du Grand Tronc.

Bell Telephone, No 1404.

### JOURNAL D'HYGIENE POPULAIRE

VOL. VI.

MONTREAL, AOUT 1889.

No 4.

#### SOMMAIRE

Lettres aux Médecins de la province de Québec, avec un blanc de rapport concernant les maladies contagieuses.—Lettres aux Secrétaires-Trésoriers de toutes les raunicipalités, avec un blanc de rapport sanitaire pour chacune d'elles.—Chronique de l'hygiène en Europe.—Par monts et par vaux.—Catéchisme d'hygiène privée.—Le sommeil.—Le filtre Maignen.—Le petit Médecin des Familles —De l'emploi des tuyaux en plomb pour la conduite des eaux alimentaires.

#### BULLETIN DU CONSEIL PROVINCIAL D'HYGIENE

--:0:----

Monsieur le Docteur,

Mr le Secrétaire-Trésorier de votre Municipalité est chargé de vous remettre, avec la présente, un Cahier qui vous est spécialement destiné. Ce cahier contient certaines questions concernant les "Maladies contagieuses"; il forme la suite (Art. 11) du Rapport Sanitaire dont lapremièrepartie est entre les mains du Secrétaire-Trésorier.

Ces questions, auxquelles vous êtes invité à répondre (dans l'espace laissé en blanc après chacune d'elles), touchent des points d'hygiène sur lesquels il importe beaucoup, au Conscil Provincial, d'être renseigné aussi exactement que possible.

En vous adressant ce Cahier-Questionnaire, comme à la personne la plus compétente pour donner tous les renseignements en cette matière, ce Bureau sollicite votre bienveillante participation, dans ses recherches sur l'état sanitaire actuel de cette Province.

Cette participation, M. le Docteur, vous fournira l'heureuse occasion de faire bénéficier l'Hygiène publique de toutes les suggestions, remarques et observations que l'expérience pourra vous inspirer; car, par position et par état, vous êtes en mesure, plus que personne, de juger et d'apprécier les besoins sanitaires de votre localité.

Ce sera donc toujours avec plaisir et reconnaissance que le Conseil Provincial recevra, de votre part, toutes communications propres à l'éclairer et à l'aider dans l'accomplissement de la tâche qui lui incombe: la vulgarisation des connaissances pratiques de l'Hygiène parmi notre population, et l'application des moyens propres à protéger la santé et la vie. Dans ce travail si utile et si important, le Conseil Provincial est sûr d'avance de votre intelligent concours et de votre généreux appui.

Si vous étes le médecin pratiquant d'une ou de plusieurs Municipalités avoisinantes (où ne réside aucun confrère praticien), vous recevrez alors du Secrétaire-Trésorier de chacune d'elles, autant de Cahiers Questionnaires, que vous voudrez bien remplir, en indiquant sur chacun le nom respectif de la Municipalité dont il co. tient le rapport.

Le ou vers le 28 septembre prochain, vous voudrez bien remettre au Secrétaire-Trésorier votre Cahier portant votre nom et qualité. Si vous avez reçu plusieurs Cahiers, vous voudrez bien les signer et les remettre à chaque Secrétaire-Trésorier qui vous les aura transmis.

Persuadé d'avance, Monsieur le Docteur, que vous vous rendrez au désir du Conseil Provincial d'Hygiène, en vous associant à son œuvre et en lui prêtant l'aide qu'il attend de votre obligeance et de votre amour pour le bien être de la société, je vous prie d'agréer l'hommage de ma parfaite considération.

ELZÉAR PELLETIER,

Secrétaire.

#### RAPPORT SANITAIRE

#### ART. 11.—MALADIES CONTAGIEUSES.

- 1. Pans quel temps de l'année y a-t-il eu le plus de maladies contagieuses dans votre localité ?
- 2. Laquelle des maladies suivantes : variole (picote), diphtérie, scarlatine, fièvre typhoïde, a dominé le plus dans votre localité ?
- 3. Ces maladies contagieuses paraissent-elles avoir été apportées dans votre localité par des étrangers ou des visiteurs ?
- 4. Combien de fois depuis 18 mois, y a-t-il eu épidémie de ces mula lies, et lesquelles de ces maladies ont été ainsi épidémiques?
- 5. Y a-t-il, dans votre localité, un ou des endroits où ces maladies contagieuses apparaissent de préférence?
- 6. Si oui, dites où sont situés ces endroits, et quelles sont les mala lies qui paraissent y dominer.
- 7. Veuillez donner, si vous les connaissez, les causes qui peuvent expliquer la provenance des maladies contagieuses dans votre localité.
- 8. Veuillez donner, si vous les connaissez, les causes qui peuvent expliquer la propagation des maladies contagieuses dans votre localité.
- 9. Pourriez-vous dire si ces maladies contagieuses, qu'elles qu'elles spient, paraissent avoir suivi une marche, une direction quelconque dans votre région?
- 10. Combien de temps les différentes épidémies que vous avez observées depuis les derniers 18 mois, ont-elles duré en moyenne ?
  - 11. Quelle a été la durée moyenne pour chaque maladie?
  - 12. La vaccination est-elle en vigueur?
  - 13. Combien y en a-t-il qui soient vaccinés sur le total de la population?
- 14. D'après votre expérience et vos observations, avez-vous remarqué que certaines maladies étaient plus fréquentes aujourd'hui qu'autrefois, et d'autres moins fréquentes? Dites quelles sont ces maladies.
- 15. Dites tout ce que vons pouvez avoir remarqué au sujet des malades contagieuses, et qui ne soit pas mentionné dans cet article.
- 16. Veuillez faire les remarques et les suggestions que vous croyez utiles dans l'interêt de la santé publique de votre localité.

#### Monsieur le Secrétaire-Trésorier,

Parmi les nombreux devoirs qui incombent au Conseil Provincial d'Hygiène, l'un des plus importants est, sans contredit, celui de se bien renseigner, de temps à autre, sur l'état sanitaire de cette Province. Aussi la Loi (51-52 Vict. Ch. 47, Sec. 5.) lui donne-t-elle, en même temps que le droit, le pouvoir de prendre tous les moyens convenables pour avoir ces renseignements si utiles dans l'intérêt de la santé publique.

C'est dans ce but que le Conseil Provincial d'Hygiène a résolu de s'adresser directement à tous les Conseils Municipaux, pour obtenir de chacun d'eux toutes les informations qui sont de nature à le renseigner, et dont l'ensemble lui fournira un aperçu général et complet de la situation topographique et hygiénique de cette

Province.

Mais un travail aussi important exigerait un temps trop considérable, et présenterait bien des difficultés s'il devait être fait par le Conseil lui-même. C'est pourquoi, le Conseil a cru nécessaire d'en confier l'exécution à des collaborateurs intelligents. Sous les circonstances, il ne croit pas mieux faire que de s'adresser au Secrétaire-Trésorier de chaque Municipalité.

En effet, la position que vous occupez dans la Municipalité, la connaissance intime que vous avez des individus, des familles et des lieux, les relations d'affaires que vous entretenez constamment avec tout le monde, vous mettent plus en état

que tout autre de donner toutes les informations dont ce Conseil a besoin.

Comptant donc sur votre bienveillant concours dans l'accomplissement d'une œuvre aussi patriotique qu'humanitaire, le Conseil a préparé lui-même par série, et d'une manière aussi pratique que possible, tous les sujets sur lesquels il a particulièrement besoin d'être renseigné. Pour vous épargner le plus de travail possible, toutes les questions sont faites de telle sorte que vous pouvez répondre à chacune d'elles en très peu de mots, et sans faire trop de recherches.

Dans le Cahier-Questionnaire qui vous est adressé, vous êtes prié d'écrire le renseignement demandé dans l'espace laissé en blanc après chaque question. Veuillez remarquer, Monsieur le Secrétaire-Trésorier, que le Conseil ne veut nullement vous imposer l'obligation d'une réponse exacte à toutes les questions qui vous sont faites, mais il en désire une aussi fidéle que possible, et au meilleur de votre connaissance. Toutefois, s'il y a des questions auxquelles vous ne pouvez pas répondre, soit parce que le sujet ne s'applique pas à votre localité, soit parce que vous n'avez pas les renseignements requis, vous laisserez les réponses en blanc. Dans ce dernier cas cependant, vous voudrez bien chercher à vous renseigner auprès de Mr le Curé, ou de Mr le Ministre, ou de Messieurs les Médecins.

Quant à ce qui a spécialement rapport à l'hvgiène publique, Art. 10, vous voudrez hien, s'il y a un Bureau Local d'Hygiène et si vous n'en faites pas partie, transmettre votre Cahier au Secrétaire de ce Bureau d'Hygiène, pour qu'il puisse répondre lui-même à ces questions. Toutefois, comme Secrétaire du Conseil Municipal, vous pourriez répondre vous-même aux questions 10, 25, 26, et 29 de

l'Article 10.

Vous recevrez, en même temps que le Cahier-Questionnaire qui vous est destiné, trois autres Cahiers spécialement rédigés pour les Médecins de votre Municipalité. Vous voudrez bien faire remise d'un exemplaire à chacun d'eux. Chaque Médecin est prié de vous remettre ce Cahier, une fois qu'il l'aura rempli, afin que vous ne fassiez qu'un seul envoi, à ce Bureau, de tous les documents concernant votre Municipalité.

Dans le cas où vous auriez reçu plus de Cahiers qu'il y a de Médecins résidants, vous voudrez bien en renvoyer le surplus en même temps que les documents. Au contraire, si vous n'avez pas le nombre suffisant, vous voudrez bien en informer ce Bureau, qui se fera un plaisir d'y pourvoir immédiatement. S'il n'y a pas de

Médecin dans votre Municipalité, vous voudrez bien faire parvenir un Cahier à

chaque Médecin qui vient y traiter habituellement.

Ce Bureau vous accorde un mois pour vous permettre de recueillir toutes les informations demandées. Au 30 Septembre prochain, vous voudrez bien mettre sous la bande ci-incluse, toute préparée, adressée et estampillée d'avance, et votre Cahier portant votre signature, et celui ou ceux des Médecins, et expédier le tout par la malle.

Enfin, le Conseil Provincial ne doute pas que, comprenant toute l'importance et la nécessité du service que vous êtes appelé à rendre dans l'intérêt public, vous vous fassiez un devoir et un plaisir d'exécuter ce travail, qu'il sollicite de votre bonne

volonté.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire, l'hommage de ma considération.

ELZÉAR PELLETIER,

Secrétaire.

#### ART. 1. - SITUATION ET TOPOGRAPHIE

1. Y a-t-il, dans ou sur les limites de votre municipalité, des montagnes ou des coteaux ? Si oui, dites leur hauteur et leur étendue approximativement.

2. Y a-t-il, dans ou sur les limites de votre Municipalité, des forêts ou de grands bois? Si oui, dites leur étendue et l'espèce de bois qui y domine.

3. Y a-t-il, dans ou sur les limites de votre Municipalité, des lacs ou des étangs? Si oui, dites-en la profondeur et la direction par rapport au village. Dites si les étangs sont situés dans des carrières. Dites si l'eau de ces lacs ou de ces étangs est courante et potable.

4. Y a-t-il, dans ou sur les limites de votre Municipalité, des rivières ou des cours d'eau de quelqu'importance? Si oui, dites-en la direction, la largeur et la profondeur moyenne. Dites si l'eau y est bien courante, si l'eau en est potable, claire ou boueuse (si elle est boueuse, dites pour quelle raison). Dites si les bords de cette rivière ou de ce cours d'eau sont bas ou élevés.

5. Ces rivières ou cours d'eau traversent-ils la ville ou le village? Si non,

passent-ils bien près? A quelle distance?

6. Les eaux de ces rivières ou cours d'eau charrient-elles des débris ou des matières quelconques? Si oui, dites de quelle espèce sont ces débris, ces matières. Dites si ces débris ou matières sont déposés sur les bords.

7. Ces rivières ou cours d'eau viennent-ils souvent à sec, et dans quel

temps de l'année viennent-ils à sec?

8. Leurs hautes eaux se répandent-elles au loin sur une grande étendue, et quelle étendue couvrent-elles ?

9. Y a-t-il des digues ou des dames sur le parcours de ces rivières ou

cours d'eau, et combien y en a-t-il?

- 10. Y a-t-il, dans ou sur les limites de votre Municipalité, des marais, des terres-basses ou des bas-fonds? Si oui, dites-en l'étendue et la situation dans la localité.
  - 11. Y a-t-il toujours dans ces endroits de l'eau stagnante et croupissante?
- 12. Lorsqu'ils se dessèchent, restent-ils cependant toujours humides dans les parties basses? S'en échappe-t-il quelquefois des mauvaises odeurs?

- 13. Quelle est la nature du sol en général? Est-il sablonneux, argileux, rocailleux? En creussant la terre, trouve-t-on le tuf ou le roc à une grande profondenr?
- 14. Le terrain est-il généralement plat et uni ou bien est-il accidenté, inégal, montagneux, et coupé par des ruisseaux ou des ravins?
- 15. Y a-t-il des carrières de pierre, de marbre ou autres dans votre localité?
  - 16. Combien y a-t-il de ponts publics dans votre municipalité?

#### ART. 2. — HABITATIONS.

- 1. Combien y a-t-il de maisons à peu près dans la Municipalité, et combien, sur ce nombre, forment le village?
  - 2. Combien à peu près sont inoccupées?
  - 3. Combien de rues y a-t-il?
  - 4. Quelle est la longueur totale des rues mises bout à bout ?
  - 5. Quelle est la largeur moyenne des rues?
  - 6. Y a-t-il beaucoup de plantations d'arbres?
  - 7. Les maisons sont-elles en général assez spacieuses?
- 8. Y a-t-il des maisons trop encombrées par le grand nombre des occupants : Combien de ces maisons y a-t-il ?
- 9. Quelle est la population approximative de votre municipalité? Si votre municipalité est composée d'un village et d'une campagne, donnez séparément la population du village et de la campagne.
- 10. Les maisons, dans la ville ou dans le village, sont-elles généralement isolées les unes des autres ou bien se touchent-elles en bloc?
  - 11. Toutes les maisons ont-elles des caves?
  - 12. Quelle hauteur ont les caves en moyenne?
  - 13. Les caves sont-elles humides généralement?
- 14. Y a-t-il des maisons dans les caves desquelles se trouvent des sources d'eau, ou des puits ? Combien ?
- 15. Y a-t-il des maisons dans les caves desquelles il y ait des fosses-d'aisances fixes (des trous dans le sol) ? Combien ?
- 16. Y a-t-il des maisons dans les caves desquelles se trouvent des puisards à eaux sales? Combien?
- 17. Se sert-on du gaz ou de l'huile de charbon pour l'éclairage dans les maisons?
- 18. Quels sont les principaux défauts que vous remarquez dans les maisons de votre municipalité, au point de vue sanitaire?

(A continuer)

#### CHRONIQUE DE L'HYGIENE EN EUROPE

Alimentation des soldats et prisonniers,-Alcoolisme d'un enfant.-Qualités de l'eau potable. -Acide acétique comme antiseptique.-Falsifications des pâtes alimentaires,-Les égouts.-Service sanitaire de Barcelone.-Suicide.-Le lait à Paris .- Purification des fleuves .- Gaz de naphtaline.-Variole et vaccination.-Assainissement des villes et utilisation des eaux d'égout.-Etuve à désinfection.-L'Ilygiène en Allemagne.-Chauffage des voitures au charbon,-Drainage des maisons,-Des filtres. -Empoisonnement par de vieux poissons.-Mortalité en 1888 dans les principales villes.

Le Dr Herpain public, dans le Mouvement hygiénique, une étude fort intéres. sante sur l'alimentation des soldats et des prisonniers. Il conclut : 1. ()ue les graines des légumineuses constituent un aliment fort inférieur à la viande de boucherie; 2. Qu'elles sont cependant riches en albuminoïde végétale, emprisonnée dans des cellules en partie réfractaires aux sucs de l'estomac et de l'intestin; 3. Que les préparations culinaires de ces légumineuses sont de digestion longue et laborieuse; 4. Que, mélangées à des aliments azotés du règne animal, elles nuisent à leur dissociation et à leur assimilation; 5. Que, au contraire, combinées, en pro portions définies,à des aliments féculents, et surtout aux pommes de terre, elles facilitent l'assimilation d'une quantité importante d'amidon, qui était rejetée avant cette addition.

dit, que pour les militaires et les détenus, autre principe (céréaline), doués de la insignifiante.

propriété de rendre soluble l'amidon hydraté, et de faciliter les réactions digestives.

\*\* Le Dr H.-A. Hunter, rapporte (British medical journal) le cas d'un enfant de 3 ans, atteint d'alcoolisme à la suite de l'absorption d'une pinte d'eaude-vie brune. A l'examen, le médecin trouva à l'enfant une haleine stercoreuse, une odeur alcoolique, les pupilles dilatées, le pouls faible et irrégulier, et un état comataux. Le Dr Hunter, à l'aide d'une pompe stomacale, retira l'alcool de l'estomac, et y injecta du café très fort. L'enfant guérit, mais il eut une stomatite et un catarrhe de l'estomac. Parents, ne laissez point des alcools sous les mains de vos enfants, si vous voulez éviter des accidents semblabies à ceux dont fut témoin le médecin anglais.

\* \* L'Herald of Health nous apprend les qualités que doit posséder l'eau pour être bonne. Elle doit être claire, sans matières en suspension, fraîche (pas plus de 15 degrés); elle doit contenir les éléments de l'air atmosphérique, l'oxygène en proportion plus grande qu'il n'y en a dans l'air ; elle ne doit pas renfermer plus de 20 milligrammes de matières organi. ques par litre. Les substances organiques azotées qui se trouvent dans l'eau ne doivent pas donner plus de 0,1 milligramme d'ammoniaque par litre. ne doit renfermer ni nitrates, ni sulfates. ni hydrogène sulfuré; à l'exception du fer, de l'aluminium et du magnésium, Relativement au pain, le Dr Herpain aucun métal précipitable par l'acide sulfhydrique ou par le sulfhydrate d'amon doit donner la préférence au pain de moniaque ne doit s'y trouver. L'eau ne froment bluté au vingtième. Le son doit pas prendre un goût déplaisant qu'il renferme suffit pour lui conserver quand elle est renfermée. Elle ne doit des qualités laxatives, et pour ne pas le contenir ni saprophytes ni leptotrix; les depouiller de traces de diastase et d'un bactéries doivent y être en quantité devra pas donner naissance à des champignons; elle ne doit pas contenir des avantage est de présenter un prix peu bactéries liquéfiant la gélatine dans un élevé de premier établissement. delai de huit jours.

- \*\*\* D'après Engellmann (Rivista) ituliana di Terapia e Igiene), l'acide acétique est un agent antiseptique des plus puissants dans le traitement de la diphtérie. Il a le grand avantage de pendencia Medica, l'hygiène des rues, des pouvoir être employé, sans danger, en solutions très concentrées, de ne pas attaquer fortement les métaux comme le des aliments, des égouts, des eaux sublime. L'auteur l'emploie en solution potables, des théâtres, des cimetières, des à 3 ou à 5 0,0. L'acide acétique est un désinfectant aussi puissant que l'acide phénique.
- \* \* \* M. François Coreil, dans les Annales d'hygiène publique, signale les diverses falsifications des pâtes alimentaires, et surtout leur coloration artificielle au moyen de substances toxiques ou dangereuses, telles que le jaune de binitronaphtol, l'acide picrique, etc. Les pâtes alimentaires sont aussi souvent additionnées de farines de riz, de maïs, de fécule de pomme de terre, qui ont des propriétés alibiles moindres que la farine de froment. Ces additions, toutefois, ne sont pas dangereuses; mais que nos lectrices se préservent, elles et leur famille, des pâtes d'un beau jaune. Car elles sont colorées avec des toxiques le plus
- \*\* A la Société de médecine publique de Reims. M. Portevin a fait sur les égouts une intéressante communication Province. Il préconise les égouts à

- Additionnée de sucre blanc, l'eau ne avec succès à Berlin et dans d'autres villes, d'Amérique notamment. Son grand
  - \*\* La municipalité de Barcelone vient d'organiser le service sanitaire de cette ville. Ce corps médical de santé est formé de quatre commissions, ayant dans leurs attributions, d'après l'Indeécoles, des maisons meublées, des marchés, des vacheries, des cafés, des crèches. maladies contagieuses, etc. Le corps municipal de santé est composé de quarante-neuf hygiénistes, tous médecins, appointés de 1 800 francs par an.
  - \*\* Le suicide, considéré comme maladie sociale, a fait l'objet d'une publication du docteur Sarabia Pardo. récompensée par la Société espagnole d'hygiène. La Higiene donne les conclusions suivantes de l'auteur: "L'hygiène sociologique réclame: 1. l'étude sérieuse de tout ce qui concerne la vie économique des peuples ; 2. l'application des moyens trouvés par cette étude: 3. l'enseignement à tous des préceptes de morale, indiquant les droits et les devoirs de chacun par rapport à ses semblables. de façon à réprimer l'impétuosité des passions, et à produire le bien-être physique des peuples, c'est-à-dire la syn. thèse des aspirations de l'hygiène moderne."
- \*\* Paris, d'après M. Pabst (Revue que rapporte la Revue sanitaire de la internationale des falsifications), consomme en moyenne 300 000 litres de lait petite section, construits en tuyaux de par jour. Selon les analyses faites au grès vernissé. Le nettoyoge de ces égouts Labotoire municipal, 16 0,0 environ de se fait par chasses d'eau automatiques. ces laits sont mouillés ou écrémés. En Ce système de canalisation est employé 1881, il y en avait 50 010; on voit que,

depuis l'institution du Laboratoire municipal, la fraude a considérablement diminué. Le prix du litre varie de 20 centimes à 1 franc, suivant la qualité.

\*\*\* Notre savant ami, le docteur F. Caro, relate, dans cette même Revue, l's conclusions de l'Académie de médecine de Madrid concernant la saccharine. 1. La substitution de la saccharine au sucre, glucose, etc., ou son mélange, constitue une adultération; 2. on doit prohiber et punir les adultérations; 3. prohiber l'entrée en Espagne des aliments préparés avec de la saccharine; 4. surcharger les droits de douane et d'octroi de la saccharine.

\*\*\* Trois facteurs exercent leur action pour purifier les fleuves des eaux d'égout qui les souillent : l'atténuation, le dépôt et l'oxydation. Cette dernière est le facteur le plus efficace. D'après les études de M. R. Hering, rapportées par le Gesund heit Ingenieur, un fleuve doit avoir un courant d'au moins 150 à 200 pieds cubes d'eau à la minute, pour purifier les eaux d'égout de 1000 habitants.

\*\*\* En Suisse, l'emploi du gaz extrait de la naphtaline se répand beaucoup comme force motrice. Il coûte moins cher et n'est pas fuligineux comme le gaz d'éclairage; seulement il contient cinq fois plus d'oxyde de carbone, corps très toxique et inodore. Une commission chargée d'examiner cette question a préconisé les mesures suivantes: 1. Tubes et robinets parfaitement hermétiques; 2. rendre le gaz odorant au moyen d'une substance (nitrobenzol;) 3. ventilation active pour enlever les produits de la combustion. Telles sont les mesures que nous lisons dans le Giornale della Reale Societa italiana d'Igiene.

\*\* Le Dr Dujardin-Beumetz a consacré une de ses conférences de l'hôpital Cochin à la vaccination anti-variolique. Le Bulletin général de thérapeutique la relate in extenso. Il nous apprend que dans l'empire allemand la mortalité par variole a presque complètement disparu, grâce à la vaccination.

La loi de 1874 veut que la vaccination soit obligatoire pour tous les enfants de douze ans. Dans Berlin, depuis 1885, il n'y a pas eu un seul décès variolique, tandis qu'à Paris, il y en a eu de 3 à 17 par 100 000 habitants. En France, la vaccine est obligatoire dans l'armée, et il n'y a presque plus de mortalité; à Zurich, tant qu'on a observé la loi, la variole ne causait que peu de décès, depuis, leur nombre a pres que décuplé. On voit par ce qui précède, l'importance de la vaccination et du bénéfice que les individus en retirent.

\*\*\* L'assainissement des villes et l'utilisation des eaux d'égout sont toujours des questions de la plus haute importance; aussi croyons-nous rendre rervice à nos lecteurs en donnant, d'après la Revue sanitaire de la province, l'opinion des Drs Arnould, Bertin-Sans, Layet, Poincarré et Rollet, professeurs d'hygiène aux facultés de médecine de Lille, Montpellier, Bordeaux, Nancy et Lyon.

Ces savants sont partisans du tout à l'égout, et de l'utilisation agricole des eaux vannes. Pour eux, les fosses fixes ou mobiles, l'épuration chimique ou l'envoi des eaux d'égout dans les fleuves, sont tout à fait contraires aux principes les plus élémentaires de l'hygiène.

\*\*\* D'après les travaux de Koch, d'Esmarch, d'Overbeck de Meijer, dit le Dr Tomkins, dans le *Public Health*, la vapeur employée d'une manière conve-

nable est le moyen le plus efficace pour atténués quand la température s'abaisse : opérer la désinfection. Les conditions si la combustion est rapide, il se forme l'étuve, pour qu'elle constitue un bon lente, ce sera de l'oxyde de carbone. appareil: 1. l'efficacité de l'étuve doit C'est par un temps peu fioid que l'on être, autant que possible, indépendante observe le maximum de production de de l'ouvrier qui en a le soin ; 2. la chaleur ce gaz. Les symptômes éprouvés par les doit rapidement pénétrer dans les objets personnes intoxiquées sont généralement à désinfecter; 3. les matières ne doivent pas être détériorées par la chaleur; 4. celle-ci doit être répartie également dans toutes les parties de l'appareil; 5. la température doit se maintenir également; 6. il ne doit pas y avoir de condensation dans l'étuve; 7. l'air et la vapeur doivent | s'échapper rapidement quand on ventille il faut apporter un autre système : eau l'étuve.

\*\* L'Allemagne, nous apprend le Dr Casper dans le Progrès Médical, fait tous ses efforts pour favoriser les études d'hygiène. Trois universités seulement n'avaient pas de chaire d'hygiène spéciale, savoir : Bosen, Kænigsberg et Kiel Aujourd'hui, cette dernière en possède une dont est chargé le privat docent Dr Bernard Fisher. C'est un bactériologue distingué, qui a prouvé que la phosphorescence de la mer est due à un bacille. Il a fait des cultures à Berlin avec ces bacilles lumineux. Il a réussi à utiliser en photographie le pouvoir éclairant de ces microbes, et a pu photographier des cultures phosphorescentes, rien qu'en utilisant la lumière propre de ces cultures.

Le Dr Ducor publie, dans le Journal de Médecine de Paris, un intéressant travail sur le danger du chauffage au charbon des voitures publiques. Il a été le témoin d'un grand nombre de cas d'intoxication de ce genre; il en rapporte trois. De ses observations, ce médecin conclut que les phénomènes de Paris, -- Cette intéressante publication d'asphyxie observés par lui paraissent hebdomadaire de notre sympathique col-

doivent être remplies par surtout de l'acide carbonique; si elle est des nausées, de la céphalalgie, des picotements de la gorge et des paupières, de la compression aux tempes, des sifflements et des bourdonnements dans les oreilles, des éblouissements, et de la tendance au sommeil. Le chauffage des voitures au charbon est donc défectueux; chaude ou réchaud à charbon, ne com. muniquant qu'avec l'extérieur de la voiture.

> \*\* L'ingénieur V. Cérasoli publie. dans le Bulletin della commissione speciale d'Igiene di Roma, une très intéressante étude sur les moyens qui doivent être employés pour empêcher les conduites d'eau potable d'être souillées par les eaux des water-closets. Il conseille, avec tous les ingénieurs sanitaires anglais, de ne pas brancher directement la conduite d'eau de lavage de water-closets sur la conduite d'eau potable; un réservoir de chasse doit être intercalé et rompre la continuité; en outre la conduite d'amenée d'eau au réservoir doit ê.re terminée par un siphon en S, de façon que les gaz de water-closets ne puissent pénétrer dans la conduite d'eau.

> > A. HAMON.

# Par monts et par vaux

L'hygiène Pratique et la Science Libre

Pietra Santa, est entrée au commencement d'août, dans sa IXe année d'existence. A cette occasion, ce journal a pris un essor ncuveau dans la voie du progrès.

" Dans cette nouvelle direction, il deviendra un véritable conseiller utile et agréable allant partout, en France comme à l'Etranger, porter la quintessence des conceptions scientifiques qui assurent à notre cher pays une prépondérance réelle sur ces rivaux."

Puis il ajoute:

" Au travail donc, sans plus de salamalechs, et sachons porter haut et ferme | femme? le drapeau de la foi, de l'indépendance et de la justice, en luttant sans pitié et sans trève contre la routine, les préjugés et le charlatanisme, amis de la vérité et de la lumière."

A cetté occasion, nous adressons à notre Collègue, nos plus sympathiques félicitations pour le noble travail accompli. Le passé est une garantie pour l'avenir.

Nos meilleurs souhaits de succès.

\* \* CATÉCHISME D'HYGIÈNE PRIVÉE. --Plusieurs libraires de Montréal nous informent que des demandes de ce catéchisme d'hygiène privée leur sont faites. Nous nous empressons d'annoncer que ce petit traité d'hygiène est présentement sous presse, et sera prêt dans la première semaine de septembre.

Nous constatons avec bonheur, que l'hygiène fait du progrès dans l'éducation de la jeunesse, grâce à la saine et intelligente interprétation de notre clergé. Nous sommes convaincu, qu'avant longtemps, l'hygiène sera enseignée dans au sein de notre population. Alors le giène de M. de Pietra-Santa, les lignes

lègue et excellent ami, M. Joseph de peuple en retirera d'éminents avantages pour son bien-être social.

- \*\* Réproduction.—Un journal de Bordeaux, France, " l'Hygiène de la Famille, reproduit notre Catéchisme d'Hygiène Privée. C'est une nouvelle preuve que ce que nous écrivons dans ce petit traité est de la saine hygiène.
- \*\*\* Le voile de crèpe.—L'autre jour, un monsieur abbé me disait : M. le rédacteur du Journal d'Hygiène Populaire, ne pensez-vous pas que l'usage du voile de crèpe ne soit nuisible à la santé de la

La note était juste. En effet l'usage, du voile en général et surtout du voile de crèpe est anti-hygiénique. Il suffit, pour s'en convaincre, de savoir que le voile gène la respiration en ne permettant pas suffisamment à l'air confiné de se renouveler. Dans ces conditions, la femme respire un air vicié, dangereux. Il s'ensuit, par un usage prolongé du voile, que la femme ressent des vertiges, de la céphalalgie une gêne de la respiration et de la circulation, des syncopes. Enfin la chlorose, cette débilité générale, enlève à la femme sa santé et le plaisir de vivre.

Mes chères lectrices, écoutez bien la voix de l'hygiènc, et ne faites plus usage du voile de crèpe.

\*\* On lit dans la "Médecine Contemporaine " de Paris:

L'hygiène populaire au Canada.-Nos chers compatriotes du Canada, dont la France ne cessera de déplorer la perte, ont fondé depuis déjà assez longtemps, le Journal d'Hygiène Populaire, toutes les maisons d'éducation de notre dont le rédacteur en chef est le Dr J. I Province. De ce jour le triomphe de la DESROCHES. Notre savant confrère, M. science de l'hygiène sera un fait accompli Hamon consacre, dans le fournal d'Hysuivantes, auxquelles nous sommes heu- faire un aliment indispensable à l'entretien reux de nous associer:

" Conseil provincial d'hygiène au Canada.

" Dans ce journal, nous avons annoncé la création d'un Conseil provincial d'hygiène dans la province de Québec. Ce Conseil n'a cessé de travailler à l'œuvre Il vient de décider que le Journal d'Hygiène Populaire de notre ami Desroches sera son organe officiel et publiera tous ses travaux, ses décisions. Nous félicitons vivement le Conseil pro-chimique. vincial d'hygiène, d'avoir choisi le vaillant journal de notre collègue; la science sanitaire au Canada ne fera qu'y gagner."

DR J. I. D.

#### CATÉCHISME

#### D'HYGIÈNE PRIVÉE

#### CHAPITRE VI Des Boissons

colat.

Q. Qu'entendez-vous par boisson?

aliment s'appelle boisson alimentaire; le poison intellectuel par excellence. nous trouvons l'eau, l'alcool, le vin, la C'est avec raison que l'on dit: " l'alcoobière, le thé, le café, le chocolat.

O. L'eau est-elle nécessaire à notre organisme?

dérable qui entre dans la composition du exerce une influence modificatrice sur la corps humain. Elle fait à elle seule les composition chimique des raisins : ce qui deux-tiers du poids total de notre orga- constitue les nombreuses espèces de vins nisme. Elle entre dans la composition qui sont livrées à la consommation. de notre sang à raison de quatre vingts Enfin, la grande variété des vins que proparties pour cent. Le Créateur, en distri-cure un même raisin provient de la buant l'eau par tout l'univers, a voulu en manière dont on les prépare.

de la vie.

Q. Quelles sont les qualités de l'eau potable?

R. Une eau, pour être potable et bonne, doit-être limpide, légère, inodore, insipide, agréable. Elle doit dissoudre le savon sans former de grumaux, cuire les légumes secs, bouillir sans se troubler, ne contenir aucune matière organique. La prudence exige de ne jamais utiliser une eau sans en connaître la composition

O. Comment s'obtient l'alcool?

R. L'alcool est le produit de la fermentation que subissent les matières végée tales qui contiennent du sucre. La qualité varie suivant la provenance. plupart des boissons alcooliques sont pernicieuses à la santé publique.

O. Quelle est l'action de l'alcool sur l'homme.

R. L'alcool est un aliment très combustible: introduit dans notre organisme, il le stimule en le consumant, et laisse dans tous nos tissus des altérations pro-Définition des boissons.—L'eau.—L'alcool.—Le fondes. Ingéré à fortes doses, l'alcool vin.-La bière.-Le thé.-Le café.-Le cho-détermine des désordres nerveux consirables. Pris en excès, il produit l'ivresse, qui porte une si terrible atteinte aux plus R. Tout liquide que l'on prend comme belles facultés de l'homme. L'alcool est lisme, voilà l'ennemi."

Q. Avec quoi se fabrique le vin?

R. Le vin se fabrique avec le fruit de R. L'eau est l'aliment le plus consi- la vigne. Mais le sol où pousse la vigne

l'homme?

R. Le vin est à la fois un aliment, un excitant et un tonique. Il présente une grande valeur nutritive, et il constitue un précieux auxiliaire à l'alimentation, à condition, toutefois, d'être pris à dose modérée. Les excès répétés du vin produisent l'alcoolisme. La femme boira peu de vin. Il doit être rejeté de l'alimentation de l'enfant. Mais il convient à l'adulte et au vieillard.

Q. Comment la bière est-elle fabriquée?

R. On fabrique la bière avec du hou blon et certaines matières végétales, telles que l'orge, le froment, l'avoinc, le seigle le maïs, le riz, la pomme de terre, etc' Mais l'orge est la matière végétale géné ralement employée.

Q La bière est-elle bonne pour la santé?

R. La bière a une certaine valeur nutri tive. C'est un aliment réparateur et l'on emploie. respiratoire a la fois, toutes les bières contiennent une plus ou moins grande nourrissant? quantité d'alcool. Elles peuvent déterminer l'ivresse, comme toutes les boissons alcooliques. L'abus de la bière a les plus terribles conséquences.

Q. Qu'est-ce que le thé?

R. Le thé provient de la feuille d'un arbrisseau, toujours vert originaire de la Chine et du Japon. Son usage est répandu chez tous les peuples. propriétés excitantes et nutritives en font une boisson très recherchée. Les thés verts sont meilleurs que les thés noirs. L'abus de cette boisson alimentaire détermine des désordres nerveux redoutables. Les personnes nerveuses et les enfants ne doivent pas en user,

Q. Qu'est-ce que le café ?

Le casé est la semence d'un arbrisseau originaire de la Haute-Egypte. Cultivé vernement de la vie physique, morale

Q. Quelle est l'action du vin sur sur différents points du Globe, le caféier produit les variétés nombreuses de café que nous trouvons dans le commerce. Mais celui qui vient de l'Arabie, appelé Moka, est le plus estimé.

> Q. Que'le est la valeur nutritive du cufé?

> R. Le café est un aliment réparateur ayant des propriétés stimulantes remarquables. Il procure cette gaîté expansive bien connue de ceux qui en font usage. Il facilite considérablement la digestion. Chez les personnes nerveuses et les jeunes enfants, le café produit des effets fâcheux, et pour lesquels son usage doit être défendu.

Q. Avec quoi se fabrique le chocolat?

R. Le chocolat est un mélange de cacao et de sucre; il est généralement aromatisé à la vanille. La qualité du chocolat dépend du choix que l'on fait du cacao, et de la qualité du sucre que

Q. Le chooclat est-il un aliment très

R. Le chocolat est un aliment très nourrissant, mais dont la digestion n'est pas aisée, à cause des matières grasses qu'il renferme. Préparé a l'eau, le chocolat est plus digestible que fait au lait. Associé au thé ou au café, le chocolat constitue un mélange alimentaire très aromatique et très savoureux, qui convient mieux à la plupart des estomacs.

#### CHAPITRE VII

#### Du Régime

Le régime et la santé. - Les appétits. - La ration. -Les repas,-La digestion.

(). Qu'est-ce que le régime ?

R. Le mot régime veut dire bon gou-

et intellectuelle. Mais il sert ordinairement à désigner l'ensemble des règles hygiéniques qui président à l'alimentation de l'homme; c'est la définition que nous lui consacrerons dans ce chapitre.

Q. Le régime exerce-t-il une influence sur la santé?

R. La santé est l'exercice régulier et facile de tous nos organes. Mais le fonctionnement de nos organes entraîne sans cesse une dépense de force et une usure de tissus. L'aliment que nous prenons, répare des pertes de notre orgarégime qui régit notre nisme. Le alimentation, a donc une importance capitale sur la santé. En effet le médecin constate tous les jours que l'abus de la table est cause d'une foule de maladies qui affligent notre humanité. Il importe donc de se bien graver dans la mémoire cette vérité hygiénique et morale: " il faut manger pour vivre, et non vivre pour manger, "

Q. Quelle est la meilleure manière de bien se nourrir?

R. Pour satisfaire aux besoins de la nutrition de notre corps, il importe de bien établir une distinction entre l'appétit de l'estomac, la faim, la gourmandisc et la fringale. L'appétit de l'estomac constitue un désir de manger, qui se fait sentir aussitôt que la digestion du dernier repas est terminée, retardonsnous alors de prendre des aliments, ce désir devient pressant, c'est la faim. L'homme qui prend plaisir à manger avec avidité et excès, immole sa santé à la table de la gourmandise. Il faut bien se garder d'en contracter l'habitude, car une fois prise, elle devient impérieuse. fringale est une faim vive, subite, mais accidentelle. Elle indique une maladie de l'estomac, qu'il ne faut pas satisfaire.

Q. Qu'entendez-vous par la ration alimentaire?

R. La ration alimentaire consiste dans la quantité et la qualité des aliments nécessaires à l'homme pour se bien porter. Cette ration varie suivant le genre de vie de chaque individu. L'homme qui travaille a besoin d'une alimentation plus considérable et plus azotée que celui qui mène une vie oisive ou sédentaire. D'ailleurs un sentiment instinctif avertit toujours l'homme de la manière dont il doit agir en pareil cas.

Q. La régularité des repas est-elle importante?

R. La régularité dans les repas est une des conditions d'une bonne digestion. Ainsi il faut bien déjeuner au commencement de la journée, bien dîner à midi, et souper légèrement à la chute du jour. Les intervalles entre les repas doivent être de six heures au maximum.

Q. Que devons nous faire au moment du repas, pendant et après?

R. Au commencement du repas, il convient de faire trève avec les occupation sérieuses de l'esprit, et d'avoir à sa table cet hôte aimable : la gatîé. Il faut aussi se rappeler que l'estomac, pour bien digérer, a besoin d'un surcroît d'activité nerveuse et sanguine. Se livre-t-on à un exercice violent ou à un travail d'esprit, le sang et l'afflux nerveux se retirent de l'estomac pour d'autres organes. Dans ces conditions, la digestion est impossible ou incomplète. donc préparer la digestion par la gaîté, et la respecter au moins durant une heure, en se livrant à des distractions calmes et agréables.

#### Chapitre VIII L'hygiène de la peau

L'hygiène de la peau.—Les fonctions de la peau. —La malpropreté.—Les soins de propreté.— Les bains. de la propreté de la peau?

sociale: l'homme est solidaire de la santé froids. d'autrui comme il est responsable de la sienne propre.

Q. Quelles sont les principales fonctions de la peau?

R. La peau, cette enveloppe protectrice de l'homme, constitue le siège du tact. Comme le poumon, la peau respire, absorbe de l'oxygène de l'air, exhale de l'acide carbonique et des vapeurs d'eau. La peau sert aussi de soupape de sûreté pour conserver à l'homme sa température normale. L'hygiène de la peau assure l'exercice régulier de ces fonctions. La propreté de la peau mérite donc de notre part une surveillance de tous les jours.

Q. A quoi expose la malpropreté?

R. La malpropreté corporelle entravant les fonctions de la peau, trouble le jeu normal de la machine humaine, et la L'utilité des vêtements.-La principale qualité prédispose aux maladies de toutes sortes, et surtout aux maladies contagieuses et épidémiques. Nous en avons un exemple frappant en Orient, où la malpropreté maladie si meurtrière.

Q. Enumérez les soins de propreté qu'on doit donner à la peau?

R. D'abord l'eau et le savon sont les mains au moins deux fois par jour, matin importante en hygiène.

Q. Quelle est l'importance hygienique et soir. Les dents se conservent par la propreté. Les cheveux exigent chaque R. La propreté de la peau est abso-jour l'action du peigne et de la brosse. lument nécessaire a la conservation de la Les ongles seront tenus pas trop courts santé, comme elle est inséparable de la ni trop longs, et très nets. Il convient dignité de l'homme. L'eau, que le Créa- de se laver les pieds une fois par semaine teur a mise à la disposition de tous, en hiver, et plusieurs fois pendant l'été. aguerrit nos nerss, leur donne la force, Enfin pour purifier la peau du corps de l'énergie, la fierté. C'est pourquoi l'hy-toutes ses souillures, le bain est nécesgiène proclame la propreté comme une saire toutes les semaines durant les chavertu privée, et aussi comme une vertu leurs, et une fois par mois aux temps

> Q. Quels sont les préceptes hygiéniques du bain?

> R. Le bain froid et le bain frais conviennent à la jeunesse et à l'adulte; le bain tiède aux jeunes enfants. Des milliers de personnes ont trouvé la mort en se plongeant dans l'eau aussitôt après le repas, ou pendant que le corps était couvert de sueur. Aussi il ne faut jamais prendre de bain que trois ou quatre heures après le dernier repas; ne jamais en prendre aussitôt après un violent exercice. La durée moyenne du bain est de 20 minutes environ.

#### CHAPITRE IX

#### Des Vétements

des vêtements.-Leur forme.-Les soins de propreté.-Le lit.

Q. A quoi servent les vêtements?

R. L'homme, à cause de la finesse et des peuples alimente le cholèra, cette de la délicatesse de sa peau, a besoin de se protéger contre la puissance des agents extérieurs, le froid, la chaleur, la lumière, l'humidité, en se couvrant de vêtements. Par le vêtement, l'homme principaux agents de la propreté. Le est, dans la création, le seul être, qui visage, le cou, les oreilles doivent être puisse habiter tous les points du Globe. lavés à l'eau froide tous les jours; les Le vêtement constitue donc une question

- Q. Quelle est la principale qualité des vêtements?
- R. Un vêtement, pour être bien hygiénique, doit être mauvais conducteur de manière générale, il faut que les vêtela chaleur. Possédant cette qualité, le vêtement empêche à la fois la chaleur du corps de se répandre en dehors, et celle du dehors de pénétrer dans l'organisme. Ainsi fabriqués, les vêtements qui protède la chaleur.
- O. Enumérez les principales substances qui entrent dans la fabrication des vêtements, en suivant l'ordre de la conductibilité de la chaleur, du plus au moins?
- dans l'ordre suivant, par rapport au d'être fréquemment renouvelé, afin de pouvoir conducteur de la chaleur: le lin, maintenir les fonctions si importantes de le coton, la soie, la laine, le caoutchouc la peau. Les habits, les pantalons, les les peaux d'animaux. La couleur des coiffures, doivent être fréquemment brosvêtements exerce aussi une influence! sés, sécoués, nettoyés, pour enlever toutes très variée à l'égard de la chaleur: les les souillures qui les recouvrent, et qui couleurs foncées sont plus perm ables à sauvent les facteurs de maladies contala chaleur que les couleurs pâles.
- mêmes propriétés hygrométriques?
- R. Toutes les substances qui entrent dans la fabrication de nos vêtements ses conditions hygiéniques? ont des propriétés hygrométriques dissérentes. Entre autres substances nous qui dort, de l'homme qui se repose des brusque et dangereux refroidissement. La laine au contraire se sature dayantage d'eau, retient l'eau en plus grande quantité dans ses mailles : puis l'eau, en s'évaporant, refroidit le tissus d'une manière lente, sans produire une dépression de la chaleur au corps. De là la supériorité de l'usage de la laine.
- Q. Quelle forme doivent avoir les vetements?

- R. La forme des vêtements est toujours en rapport avec les dissérentes parties qu'ils doivent couvrir. D'une ments ne compriment aucune partie du corps, pour ne pas gêner les mouvements, la circulation du sang, la respiracion, la digestion. L'observance de cette loi est obligatoire en hygiène pour le dévelopgent contre le froid, garantissent aussi pement corporel et la conservation de la santé.
  - Q. Est-il dangereux de négliger la propreté dans les vêtements?
  - R. La propreté dans les vêtements est un devoir qu'il est dangereux de négliger. R. Les principales substances qui cons- Le linge de corps, qui absorbe les nos vêtements, se trouvent produits de la transpiration, a besoin gieuses. La propret? des vêtements est Q. Tous nos vêtements ont-ils les une règle d'hygiène c' ligatoire au premier chef.
    - Q. Maintenant parlez-nous du lit dans
- R. Le lit est le vêtement de l'homme signalous le coton, la toile de chanvre, fatigues du jour. A ce titre, l'hygiène qui s'imprègnent facilement d'eau, mais qui recommande particulièrement l'usage du ont la propriété la laisser évaporer l'eau sommier métallique élastique; les matetrès rapidement, exposant ainsi à un las en crin, en laîne ou en varech; l'aération du lit chaque matin, avant sa réfection, durant une heure au moins. Les draps de lits doivent être changés au moins tous les quinze jours. Après une maladie, la désinfection du matelas ou du lit de plume et des oreillers sont de rigueur. Enfin il ne faut pas perdre de vue que le lit exerce une influence considérable sur notre existence: la vie et la mort y passent alternativement.

Dr J. I. DESROCHES.

#### LE SOMMEIL

Le sommeil est la suspension momentanée de l'activité physique et intellectuelle. " Le sommeil, dit Shakespeare, qui, de l'écheveau emmêlé de nos maux, fait une pelote de soie unie, le sommeil, douce mort de la vie de chaque jour, bain après le dur travail, baume des âmes blessées, est le mets le plus nourrissant dans le repas de la vie."

peut se soustraire à la loi de périodicité. repose pendant un laps de temps propor\_ Delavigne l'a dit: " Quand ils ont trop d'esprit, les enfants vivent peu."

Pour empêcher, suivant une expression proverbiale, la lame d'user le fourreau, on fera donc bien de méditer cette pensée de Plutarque: " Distribuée avec modération, l'eau nourrit les plantes; prodiguée avec excès, elle les étouffe. Il en est de même de l'esprit : un travail mesuré contribue à son accroissement; il est M. Maignen nos plus sincères remerciabattu par l'excès du travail."

Le sommeil est un besoin aussi impéà Persée, dernier roi de Macédoine, et d'heureux résultats.

les Carthaginois privèrent Régulus de ses paupières pour l'empêcher de dormir.

Quel moment faut-il choisir pour le sommeil? Un proverbe allemand a dit: " Une heure de sommeil avant minuit en vaut deux du matin." Hufeland ajoute: " L'homme ne jouit jamais de son existence avec autant de pureté et de perfection que par une belle matinée; celui qui ne profite pas de ce beau moment perd la jeunesse de sa vie. "En effet, le sommeil de la nuit repose mieux que celui Le sommeil est au cerveau ce que le du jour. Aussi a-t-on renoncé, dans l'arrepas est aux muscles. L'homme ne mée à l'idée de substituer les étapes de nuit à celles de jour, au moment des qui veut que tout organe, après avoir été chaleurs excessives, parce qu'on a remaren activité, suspende son action, et se qué que la marche nocturne augmentait la fatigue et était plus lente. C'est avec tionnel à la durée du travail. Si la raison que Bacon disait que les nuits fatigue est trop grande, les fonctions de passées abrègent les jours. Le peintre l'organe surmené sont troublées, et il Girodet, qui travaillait la nuit, portant peut en résulter des maladies ; c'est ainsi sur sa tête un immense chapeau garni de que les muscles sont pris de courbature, bougies, usa sa vie par ce régime. De et que le cerveau est exposé à l'inflam- même, l'astronome Lacaille, qui passait mation. Aussi la fièvre cérébrale est-elle les nuits à observer le ciel, la tête ajustée fréquente chez les enfants intelligents sur une fourche pour résister à la fatigue, dont on charge trop la mémoire. Casimir mourut épuisé, à l'âge de quarante-neuf ans.

Dr Witkowski.

### LE FILTRE MAIGNEN

M. Maignen, de Paris, a eu l'amabilité de nous envoyer un filtre de son invention, système " cottage." Nous offrons à ment pour cet intéressant envoi.

Le filtre Maignen a une grande valeur rieux que la faim et la soif. Il n'est pas hygiénique. Soumis à des expériences étonnant que l'on ait fait de la privation sérieuses, surtout par un jury à l'expodu sommeil un moyen de supplice. Les sition d'hygiène de Londres, qui a eu Romains infligèrent cette cruelle torture lieu dans ces dernières années, il a donné

tissu d'amiante, sur lequel on dépose une Privée, s'étonnant de voir la publication couche de charbon spécial, carbo calcis, interrompue. Que nos chères lectrices en poudre impalpable, en le mélangeant soient sans inquiétude. Nous publierons avec la première eau versée dans le filtre. ici ce catéchisme entièrement, comme On ajoute une certaine quantité de carbocalcis granulé pour augmenter la puis- Leçons d'hygiène de notre savant Consance purificatrice du filtre et en retarder frère Desroches." l'encrassement. Toutes les parties de ce filtre sont mobiles, elles peuvent être docteur, que vos chères lectrices sont facilement examinées, nettoyées et remises en place.

La question du filtrage de l'eau a, en hygiène, une suprême importance. On sait combien les eaux potables sont exposées aux souillures de toutes sortes. Ainsi chargées de nombreuses impuretés, les eaux potables prennent un caractère absolument nocif; surtout si elles ont des produits de la décomposition des matières animales et végétales, ou de toute substance excrémentielle.

M. le docteur Vallin, de Paris, dans son rapport sur l'exposition d'hygiène de Londres, dit:

" Le filtre Maignen agit d'une façon à l la fois chimique et physique, et, outre blables " (P. de Pietra-Santa).; une clarification complète, il a pour effet de retenir les matières en dissolution dans l'eau."

C'est un excellent témoignage de la part d'un hygiéniste éminent en faveur du filtre Maiguen, que nous recommandons fortement à nos lecteurs.

DR J. I. D.

#### LE PETIT MEDECIN DES FAMILLES

Notre savant et très sympathique Collègue, M. Degoix, de Paris, écrit, dans son intéressant journal " Le Petit Médecin des Familles, ce qui suit, à l'occasion de notre Catéchisme d'Hygiène Privée.

L'organe essentiel du filtrage est un réclamé la suite du Catéchisme d'Hygiène nous avons publié les remarquables

> Permettez-moi de vous dire, M. le très aimables. Grand Dieu, je changerais bien ma position contre la vôtre. Mais je n'en suis nullement jaloux, puisque vous avez l'amabilité de m'introduire en aussi charmante compagnie. Aussi je vous adresse mes plus cordiales félicitations pour avoir su gagner le cœur de de la femme de France à la cause de l'hygiène, cette science qui est appelée à regénérer les peuples, en élevant l'intelligence par l'étude, et en moralisant le cœur par la réalité et la certitude du bien accompli. Le motif de l'hygiène étant: " de donner à la vie de tous les jours le mobile le plus élevé, en se rendant utile et à soi-même et à ses sem-

> Et la femme n'est-elle pas l'éducatrice de l'homme!

> Mes sentiments de parfaite considération. Dr J. I. D.

> DE L'EMPLOI DES TUYAUX EN PLOMB POUR LA CONDUITE DES EAUX ALIMENTAIRES

#### CHAPITRE IV

Historique de la question des tuyaux de plomb pour conduites d'eau.

> Il est du devoir d'un gouvernement protecteur, de prévenir, s'il le peut, le développement des maladies saturnines.

> > (Tanquerel des Planches).

En 1872, commença, dans la presse "Quelques abonnées nous ont déjà politique et scientifique de Paris, une

pour la conduite des eaux potables, contre les tuyaux, tandis que celui de tion. Elle fut signée par neuf cent de la Seine-Inférieure 120 déclarait sept médecins de cette ville, parmi que les eaux calcaires étaient sans lesquels nombre de membres de l'Ins-action sur le plomb. C'était aussi titut ou de l'Académie de médecine, de l'opinion de celui de la Seine 121. médecins des hôpitaux et de professeurs de la Faculté. ardente, qui continua jusque vers juil- bution, il trouva du plomb en minime let 1874, avait été appelée GUERRE AU quantité, et conclut de là à l'innocuité. PLOMB par Belgrand. Les Drs Ricard 112, Cousin 113, Fex 114, Trappe- firent des recherches sur l'action des nard 115, Bordier 116, etc., s'érigèrent eaux de Paris sur le plomb. Ils teren adversaires de plomb.

ou signés de publicistes tels que Brok, qu'il serait préférable de renoncer à D'Aunay, De Laval, etc, dans la Fi-l'usage du plomb pour les conduires nance nouvelle, le Figaro, le Paris d'eaux potables." Journal, la Liberté, le Bien public, l'Avenir national, l'Ordre, l'Assem- la question devant l'Académie de blée nationale, etc. A l'Académie des médecine 124. Il rapporte là les anasciences, de nombreuses communications lyses et les recherches qu'il avait faites étaient faites; nous les avons citées sur les eaux de Paris. La presse dans le Chapitre I. Cette guerre au scientifique et politique cite ce magniplomb n'aboutit pas, les partisans de ce métal furent vainqueurs.

111-Pétition au conseil municipal de Paris, à l'effet d'obtenir la proscription des tuyaux en plomb pour la conduite et la distribution des eaux destinées aux usages alimentaires,—Paris 1873.

112 — Courrier — 18 janvier — Paris 1874.

113-Courrier des tribunaux-8, 15, 22 mars-5, 12 avril-Paris 1874.

114-Mouvement médical-p. 618-Paris 1873.

115-Mouvement medical-p. 677-Paris 1873.

116—Courrier des tribunaux—19 juillet-Paris 1874.

117-Rapport sur les travaux des conseils d'hygiene publique et de salubrité de la Charente-Inférieure en 1873-La Rochelle 1874.

compagne contre le plomb employé celui de Saintes 117 se prononçait Un ingénieur des mines, De Laval, fit laSarthe 118 sedéclarait pour. A Rouen, une pétition au Conseil municipal de le Pr Clouet 119 épousait les idées des Paris pour en demander la proscrip- pétitionnaires, et le Conseil d'Hygiène

> A Bordeaux, Carles 122 fit des Cette campagne si expériences avec les eaux de la distri-

En 1876-77, Gautier et Wilm 123 minèrent leur rapport par ces mots: Il se publiait des articles anonymes D'une manière générale, nous concluons

En 1888, le Pr A. Gautier reprenait

118 Rapport sur les travaux des Con-En province, les conseils d'hygiène seils d'Hygiène publique et de salubrité s'en occupèrent quelque peu; ainsi de la Sarthe en 1873-74-p. 12 et 127-Le Mans 1876.

119-Bulletin de la Société industrielle de Rouen-p. 35-53-Rouen 1873.

120-Travaux du Conseil Central d'Hygiène publique et de salubrité de la Seine-Inférieure en 1874-Rouen 1675.

121-Rapport général sur les travaux du Conseil d'Hygiène et de salubrité de la Seine de 1872 à 1877—p. 57-72— Paris 1881.

122—Bordeaux médical—p 61—Bordeaux 1874.

123-Recherche du plomb dans les eaux de la Seine et de la Vanne ayant sejourné dans des tuyaux de plomb-Lithographie-Mai-Paris 1877.

124—Bulletin de l'Académie de médecine-p. 1325-1362 et p. 1373-1374-

Paris 1881.

fique travail, soit en s'y associant, soit étude. Les rédacteurs scientifiques ou en le critiquant.

1882, appelant de nouveau · En l'attention du public sur ce sujet, nous publiions, dans l'Hygiène pour tous 125 et le Foncier 126, une série d'articles concluaut à la proscription de ces conduites. En 1883, le Pr Gautier faisait paraître un ouvrage 127 devenu classique, où il écrivait : "Le remplacement des tuyaux de plomb de nos grandes villes, à partir des canalisations de fontes de nos rues par des tuyaux doublés d'étain ou vernis à l'intérieur serait une bonne mesure, qui mettrait nos eaux potables à l'abri de tout soupcon."

En 1884, nous publiions une étude 128 assez complète de cette question; en même temps, nous faisions une 136, du Lot 137, du Loiret 138, étaient communication à la société francaise d'Hygiène 129. Dans discussion qui suivit, et à laquelle prirent part les Drs Marié Davy, de Pietra Santa, Landur, Schlumberger, Cacheux, il fut admis, contrairement à notre opinion, que les eaux calcaires avaient très peu d'action sur le plomb, et que les doses infinitésimales ne présentaient point de danger.

La presse politique: Figaro, Clairon, Petit Parisien, Gil Blas, Intransigeant, Mot d'ordre, Opinion, Petit Republicain, Petit Colon, etc, insérèrent de longs articles traitant de notre

médicaux de ces journaux, sauf ceux de l'Intransigeant, approuvèrent et défendirent nos idées. Dans le Cosmos les Mondes 130, le Journal d'Hygiène et le Journal Barral 132, nous insérions plusieurs articles relatant les expériences faites à l'étranger, et qui venaient confirmer notre manière de voir.

Le Conseil d'Hygiène de la Loire-Inférieure 138 déclara que: "l'emploi des tuyaux de plomb constitue une violation des lois les plus élémentaires de l'hygiène."

La Société Nationale des Architectes de France 134 émettait le vœu de leur proscription, tandis que les Conseils d'Hygiène de la Vienne 135, de l'Allier d'avis que ces conduites peuvent être employées partout où les eaux distribuées sont calcaires, Ceux du Morbihan 139,d'Alger 140,ne conclusieut pas tan lis que celui de Saône-et-Loire 141 approuvait notre manière de voir.

131 Journal d'Hygiène-p. 173-175 et p. 492; 575-576-Paris 1885.

132-Le Journal Barral-p. 34, 56, 77, 143, 306-1885-p. 115, 167-Paris 1886.

133-Lettre du Vice-Président, Malherbe, à M. Hamon-15 mars-Nantes 1883.

134—L'Architecte—15 octobre—Paris

135—Recueil des travaux du conseil central d'hygiène et de salubrité de la

136—Séance du 20 juin 1884—Albertville.

Séance du 27 Juin 1885—Cahors. 138 - Séance de 1884 -- Lettre du secrétaire du conseil, Rabourdin à M. Hamon

--11 mars---Orléans 1888. 139 - Séances des 6 mars, 2 mai et 3

juin 1884 - Vannes.

140-Séance du 12 Juin 1884-Alger. 141 -Lettre du Préset de Saône-et-130 -Cosmos-les-Mondes-26 janvier, Loire à M. Hamon-31 mars 1888-Macon,

<sup>125-</sup>Hygiène pour tous-avril à juin Vienne en 1886 -p. 6-11-Poitiers 1887. -Paris 1882.

<sup>126-</sup>Le Foncier-Juillet à Octobre-Paris 1882.

<sup>127-</sup>Le cuivre et le plomb dans l'alimentation et l'industrie-p. 150-172-Paris 1883.

<sup>128 -</sup> Etude sur les eaux potables et le plomb—Paris 1884

<sup>129 -</sup> Journal d'Hygiène - p. 170 et 220 - Paris 1884.

<sup>1</sup> mars, 3 mai, 26 juillet-Paris 1884.

Dans la Revue d'Hygiène et de Police sanitaire 142, l'Hygiène pratique 143, il était publié plusieurs articles dont quelques uns concluaient sans restriction au non-emploi des tuyaux de plomb.

A. HAMON, Paris.

142—Revue d'Hygiène et de Police sanitaire—20 février—20 avril—Paris 1884.

143—Hygiène Pratique—18 mai 1884 —26 septembre-31 octobre-Paris 1886.

A TRAVERS L'EXPOSITION

#### LA RUE DU CAIRE

Une des curiosités dont l'Exposition fourmille, et qui attire, on peut le dire hardiment, la grande majorité des visiteurs, c'est cette intéressante " rue du Caire", si habilement ressuscitée, en plein Champ de-Mars, près de l'avenue Suffren, par un archéologue distingué, le baron Delort de Gléon.

Ecoutez-le plutôt, chers lecteurs, verrez s'il n'est pas dans le vrai!

"L'âne d'Egypte est robuste e de formes élégantes et d'une robe cesse le balancier, comme si el chait toujours les mouches d'Eg baron Delort de Gléon.

Rien de pittoresque comme ce coin vivant de la vieille Egypte, reconstruit avec des parties de mosquées et de maisons les plus caractéristiques d'une époque très reculée.

Ses bazars et ses cafés à porte basse, ses boutiques et ses terrasses, ses minarets légers, ses moucharabiehs mystérieuses et coquettes, vraies dentelles de bois d'un art exquis, ses mosquées aux larges bandes horizontales rouges et blanches, et ses baies ornées de coquilles à stalactites, constituent un tableau saisissant et féerique, auquel il ne manque que l'horizon lointain du Nil, ponctué de caravanes, de rivages ensoleillés, de pélicans blancs et de flamants roses s'envolant vers le ciel bleu.

Au fond de cafés bizarres, grince le taraboucka aux sons monotones et stridents; accroupi devant sa boutique, un barbier au turban vert sollicite l'honneur de vous raser selon les rites du Coran; des marchands exotiques étalent avec flegme devant vous des curiosités innombrables, tandis que des âniers, en galabiéh bleue et babouches rouges, vous assourdissent de cris gutturaux pour vous inviter à enfourcher leurs petits baudets égyptiens, qui ne sont pas, comme les nôtres, des maudits recevant des coups de trique, mais des animaux choyés et aimés par leurs maîtres.

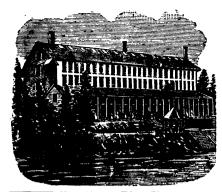
Les ànes d'Egypte! comme mon sympathique confrère Fulbert-Dumonteil a su les juger poétiquement et justement! Ecoutez-le plutôt, chers lecteurs, et vous verrez s'il n'est pas dans le vrai!

"L'âne d'Egypte est robuste et grand, de formes élégantes et d'une robe presque blanche. Sa queue nerveuse fâit sans cesse le balancier, comme si elle cherchait toujours les mouches d'Egypte, et sa longue oreille, frémissante et souple, semble écouter les bruits confus du désert. On dirait qu'un mirage d'Orient se reflète dans son grand œil noir de mule espagnole.

"Son trot est rapide et sûr, son pied solide, infatigable. Son origine remonte aux temps les plus lointains. Sur les frontons des temples antiques, entre l'ibis et l'épervier, il profile ses oreilles vénérées, qui ont entendu le cliquetis formidable des armées de Sésostris; il a été monté par les Pharaons et par les Ptolémées; par une belle soirée du ciel égyptien, il a traîné peut être le char familier de Cléopâtre, endormie sur l'épaule du bel Antoine.

Dr KARL.

(A continuer)



#### Hotel des Sources St-Leon

ST-LEON, P. Q.

L'un des plus splendides du Canada, est ouvert aux touristes, durant l'été, le 1er Juin. Les propriétaires ont retenu le service de l'un des cuisiniers les plus compétents de Montréal. Ceux qui souffrent de rhumatisme, de névralgie, d'indigestion, etc., etc., trouveront une guérison certaine en faisant usage des eaux des sources de St-Léon. Bateaux, tables de billard, jeux de croquet, etc., etc. Des voitures conduiront les hôtes à leur arrivée à chaque train à Louiseville.

Pour les prix, adressez-vous à La Cie d' Eau Minérale de St-Léon, propriétaire.

Tous les samedis il y a des trains d'excursions spé-

ciaux par le chemin de fer canadien du Pacifique.

C. E. R. LANGLOIS, gérant,

### Emulsion Jubile d'Huile de Foie de Morue de Norvege AUX HYPOPHOSPHITES

Elle contient 50 pour cent d'huile pure de foie de morue de Norvège. De composition constante, elle est facilement acceptée par les malades et très bien supportée par les estomacs les plus delicats. Cette heureuse émulsion se recommande par les principaux effets suivants : Augmentation d'appètit, diminution de la toux, régularisation de la digestion et des selles, retour des forces et du sommeil. Applications thérapeutiques: Bronchites, Consomption, Scrofule, Rachitisme, Lymphatisme, Faiblesse, etc. PHARMACIE JUBILE.

#### R. CARRIERE, Chimiste, Droguiste

Téléphone,-6041.

Dépôt dans toutes les pharmacies.

No 1341, RUE STE-CATHERINE, MONTREAL,

Chemins de fer et routes, aqueducs, égouts, } ponts, arpentages publics et particuliers, subdivisions cadastrales.

Plans et devis pour constructions civiles et religieuses, établissements industriels, constructions privées. Expertises, arbitrages, expropriations.

#### EMILE VANIER

Ingénieur Civil et Sanitaire, Arpenteur Provincial, Architecte

BUREAUX: No 61, RUE SAINT-JACQUES, MONTREAL

Brevers d'Invention, Marques de Commerce, Dessins de Fabriques, Droits d'Auteur. Canada et étranger.

Les Corporations et le public sont respectueusement invitées à correspondre.

### LE VIN DE MESSE " INGHAM & Co."

Le vin, cette liqueur spiritueuse obtenue par la fermentation du jus ou du moût du raisin, est au si vieux que l'homme. De temps immémorial, le vin de la vigne a toujours été considéré à la fois comme un a iment, un excitant et un toniq :. En effet, la p.upart des principes que le vin renferme se r trouvent dans notre organisme. On comprend alors l'action importante du vin dans notre alimentation. Mais, de nos jours, la falsification des vins est très répandue chez tons les peuples. It généralement parlant, on peut dire, quand on achète un vin, qu'on ne seit s'il n'est pas falsine. C'est pourquei il intéresse l'acheteur de connaître ceux que la chimie a trouvé purs. Ainsi le vin de messe "INGHAM & Co." est un vin reconnu incontestablement pur, puisqu'il es' destiné au Saint Sacrifice de la messe. D'ailleurs, des certificats de Son Eminence le cardinal Taschereau et de Sa Grandeur l'Archevêque de Montréal, en sont une sûre garantie.

Nos lecteurs trouveront le VIN DE MESSE "INGHAM & Co." chez Chs Lacaille & Cie, seuls agenls autorisés pour la vente en gros de ce Vin, à Montreal ; Importateurs d'Epiceries, Vins et Liqueurs en gros, No 329 Rue ST-PAUL, et No 14 Rue DIDIER, Mont-

real. En vente aussi chez les principaux Epiciers.

guérit radicalement et promptement l'intempérance et déracine tout desir des liqueurs alcooliques. Le leademain d'une fête ou de tout nius des liqueurs entvrantes, une seule cuillerée à thé feu disparaitre entièrement la dépression mendale et physique. C'est aussi un remède certain pour toute Fièrre, Dyspesie, Torpeur du Foie, avant une cause autre que l'intempérance. Veidu par les Flarmachens, 3.00 la bont.

S. LACHANCE, seul propriétaire, 3.538 et 1540 Rue Ste-Catherine, Montreal.

PERE MATHIEU

MAISON FONDÉE EN 1859.

# HENRY R. GRAY.

CHIMISTE-PHARMACIEN

# 144, - RUE ST-LAURENT, - 144

MONTREAL.

Médecins, Hôpitaux, Dispensaires, Couvents, Collèges, Universités, etc., fournis de Drogues, Appareils chimiques à conditions libérales, au prix du gros, qualité garantie.

# Guérison souvent, et Amélioration Toujours

LA CHORÉE, DE L'HYSTÉRIE, DES CRISES NERVEUSES, DE LA DANSE DE ST-GUY Du Nervosisme qui fatigue si souvent

LES FEMMES AU MOMENT DE LA MENSTRUATION ET DE

# L'ÉPILEPSIE

PAR LES

# DRAGÉES GELINEAU

Cette médication est en vente dans les principales pharmacies du Canada et chez

J. MOUSNIER Pharmacien
A SCEAUX, près Paris, FRANCE.